

التاريخ: 20/11/2023
إشارة: أ.أ.400/11/23

M/s: Disclosure department – CMA
M/s: Bursa Kuwait

السادة/ إدارة الإفصاح – هيئة أسواق المال
السادة/ شركة بورصة الكويت
المحترمين
المحترمين

Peace, mercy, and blessings of Allah be upon you,

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

**Subject: Corrective announcement regarding
Lawsuits and Court Judgments disclosed on
19/11/2023.**

**الموضوع: إعلان تصحيحي بشأن الدعاوى والأحكام القضائية
المفصح عنها بتاريخ 2023/11/19**

With reference to the above subject and our previous disclosure published in 19/11/2023 - Ref: A.A/398/11/23 and the regulatory term of disclosure processes as per chapter four of book ten "disclosure and transparency" of the Executive bylaw of law No. 07 of 2010 regarding the establishment of Capital market authority and dealing in securities and their amendments.

بالإشارة إلى الموضوع أعلاه، وإلى إفصاحنا السابق المنشور بتاريخ 2023/11/19 - إشارة: أ.أ.23/11/398، وإلى الأحكام المنظمة لعمليات الإفصاح كما بالفصل الرابع من الكتاب العاشر "الإفصاح والشفافية" من اللائحة التنفيذية للقانون رقم 07 لسنة 2010 بشأن إنشاء هيئة أسواق المال وتنظيم التعامل في الأوراق المالية وتعديلاتهما.

Attached corrective announcement form.

مرفق لكم نموذج الإعلان التصحيحي.

Yours sincerely,

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،

Abdullah Mohammad Al-shatti
Chief Executive Officer

عبدالله محمد الشطي
الرئيس التنفيذي

Attachments:
- Corrective announcement form.

المرفقات:
- نموذج الإعلان التصحيحي.

شركة أعيان للإجارة والاستثمار (ش.م.ك.ع.)
A'AYAN LEASING & INVESTMENT CO.
12

Corrective announcement Form		نموذج الإعلان التصحيحي	
Date	20/11/2023	التاريخ	
Listed Company Name:	Aayan leasing and investment company K.S.C. P	اسم الشركة المدرجة:	
Title of the announcement:	Corrective Announcement (Aayan leasing and investment company) Regarding Lawsuits and Court Judgments published in 19/11/2023.	شركة أعيان للإجارة والاستثمار ش.م.ك. ع عنوان الإعلان:	
Date of the last announcement	19/11/2023	إعلان تصحيحي (شركة أعيان للإجارة والاستثمار) بخصوص إفصاح بشأن الدعاوى والأحكام المنشور بتاريخ 2023/11/19.	
The false statement of the previous announcement:		تاريخ الإعلان السابق	
Parties of the case:	Ahmed Abdulrahman Al-Shaea - Plaintiff / defendant. Aayan leasing & investment CO – defendant / Plaintiff.	البيان الخاطئ في الإعلان السابق:	
The Judgment is in favor of:	Ahmed Abdulrahman Al-Shaea - Plaintiff / defendant. Aayan leasing & investment CO – defendant / Plaintiff.	خطأ في الترجمة للغة الإنجليزية.	
The concluding judgment of the first instance court:	The ruling of the case has not been announced yet, more details of the ruling will be disclosed as soon as it is received.	منطوق حكم أول درجة: لم يتم ترحيل الحكم الصادر في الدعوى، وسيتم الإفصاح بتفاصيل الحكم حال وروده.	
The potential effect of the judgment on the company:	Appropriate provisions were allocated previously.	الأثر المتوقع على الشركة نتيجة الحكم: قد تم أخذ المخصصات اللازمة بشأن القضية في وقت سابق.	
Mistake correction:		تصحيح الخطأ:	
Parties of the case:	One of the company's clients. Aayan leasing & investment CO – defendant / Plaintiff.	أطراف الدعوى: أحد عملاء الشركة. شركة أعيان للإجارة والاستثمار – مدعى عليها ومدعية.	
The Judgment is in favor of:		الحكم لصالح:	
The concluding judgment of the first instance court:	The court ruled: to return the two original lawsuits that were attached to the suspended moratorium and to continue the litigation procedures until the end of the legal period referred to in the ruling issued by the Court of Cassation in the two-cassation appeals No. 3736 of 2019 and 1672 of 2020, commercial, in session 19/08/2020.	منطوق حكم أول درجة: حكمت المحكمة: بإعادة الدعويين الأصلية والمنظمة إلى الوقف التعليقي وباستمرار وقف إجراءات التقاضي إلى حين انتهاء المدة القانونية المشار إليها بالحكم الصادر من محكمة التمييز في الطعنين بالتميز رقمي 3736 لسنة 2019 و1672 لسنة 2020 تجاري بجلسة 2020/08/19.	
The concluding judgment of the appeal court:	The ruling of the case has not been announced yet, more details of the ruling will be disclosed as soon as it is received.	منطوق حكم الاستئناف: لم يتم ترحيل الحكم الصادر في الدعوى، وسيتم الإفصاح بتفاصيل الحكم حال وروده.	
The potential effect of the judgment on the company:	The financial impact cannot be determined until the final ruling in the case issued.	الأثر المتوقع على الشركة نتيجة الحكم: لا يمكن تحديد الأثر المالي لحين صدور الحكم النهائي في القضية.	
Reasons of mistake:	Error in translation into English, in addition to a statement of the judgments in their respective clauses and the expected impact as a result of the judgment.	بيان أسباب الخطأ:	
		خطأ في الترجمة للغة الإنجليزية بالإضافة إلى بيان الأحكام في البنود الخاصة بها والأثر المتوقع نتيجة الحكم.	

شركة أعيان للإجارة والاستثمار (ش.م.ك.ع.)
A'AYAN LEASING & INVESTMENT CO.

(12)

15